



Mestský

INFOLIST

Trebišov

Informačný občasník Mesta Trebišov

9/2023

Slovo na úvod



Milí občania, nachádzame sa v období tradičného „predvianočného stresu“, napätia a prípravy pred sviatočnými dňami. Aj keď sa nám počas neho takmer stále zdá, že nestíhame nič, to najkrajšie príde so Štedrým dňom ... všetko negatívne opadne a každý z nás si naplno vychutná okamihy so svojimi najbližšími. A keďže tradície treba zachovávať a aj mesto chce prispieť k dotvoreniu sviatočnej pohody, tak vás už teraz pozývam, okrem 1. ročníka plaveckého podujatia Pláva celá rodina, aj na Vianočný beh, na ktorom si môžete nielen zabehať, príp. poprechádzať sa, ale predovšetkým zažiť jedinečnú súdržnú atmosféru a zároveň urobiť niečo pre svoje zdravie.

Pomaly sa nám končí rok 2023 a s ním množstvo prežitého, zvládnutého, ale aj ešte realizovaného a plánovaného. Za seba a všetkých pracovníkov mesta a jeho organizácií, vám chcem, vážení Trebišovčania,

v prvom rade poďakovať. Za vašu podporu, porozumenie a vzájomnú spoluprácu, ktoré sú predpokladom, aby naše mesto napredovalo, zveľaďovalo sa a najmä bolo takým, aké chceme mať.

Je veľmi veľa vecí, ktoré sa dajú robiť a ešte viac takých, ktorých existenciu si vieme predstaviť. Našou snahou, aj napriek veľmi ťažkým podmienkam pre samosprávu v posledných rokoch, bude naďalej pomáhať, zveľaďovať, budovať a obnovovať. Verím, že sa nám to aj s vašou pomocou podarí.

Želám vám pokojné a pohodové vianočné sviatky a v novom roku pevné zdravie, veľa síl a správnych rozhodnutí. Šťastný nový rok 2024 vám aj vašim blízkym!

PhDr. Marek Čižmár, primátor

MENEJ ODPADU VYVEZENÉHO NA SKLÁDKU = NIŽŠIE POPLATKY ZA ODPAD

Od 01.01.2024 bude na území mesta Trebišov platiť nové VZN o poplatkoch za komunálne odpady, ktorého plné znenie nájdete na www.trebisov.sk.

Popri doterajšom systéme paušálneho poplatku a poplatku pri neváženom množstvom zbere odpadu bude od 01.01.2024 zavedená aj novinka v podobe váženého množstvom zberu pri rodinných domoch. Ako to teda bude v meste fungovať?

Vážený množstvom zber určený pre rodinné domy, ktoré majú zberné nádoby označené RFID čipom:

- vývoz 1-krát za 2 týždne pre všetky rodinné domy (26 vývozov ročne),
 - sadzba poplatku 0,032 €/liter,
 - objem zbernej nádoby 120 l, resp. 110 l,
- ✓ zálohová platba na rok 2024 vo výške 99,84 € = a x b x c,
- ✓ rok 2025 – vyúčtovanie za množstvo kilogramov vyprodukovaného zmesového odpadu, tzn. preplatok/nedoplatok.

Nevážený množstvom zber je určený pre bytové domy so stojiskami a pre rodinné domy na Novom Majeri, ako aj rodinné domy so zbernými nádobami neoznačenými RFID čipom:

Bytové domy so stojiskom:

- vývoz 3-týždenne pre všetky stojiská (156 vývozov ročne),
 - sadzba poplatku 0,032 €/liter,
 - objem zbernej nádoby 120, 240, 660, 1 100 l (v každom stojisku je iný objem nádoby, prípadne ich kombinácia),
- ✓ poplatok na rok 2024 v prepočte na jedného obyvateľa = (a x b x c) / počet obyvateľov pripadajúci na stojisko.

Rok	Priemerná platba na osobu a rok v bytových domoch
2023	32,46 €
2024	predpoklad 44,98 €

Rodinné domy na Novom Majeri a rodinné domy so zbernými nádobami neoznačenými RFID čipom:

- vývoz 1-krát za 2 týždne pre všetky rodinné domy (26 vývozov ročne),
 - sadzba poplatku 0,032 €/liter,
 - objem zbernej nádoby 120 l, resp. 110 l,
- ✓ poplatok na rok 2024 vo výške 99,84 € = a x b x c.

Paušálny poplatok za osobu a kalendárny rok je určený pre poplatníkov podrobne

špecifikovaných v Článku 8, bod 8.1. VZN o poplatkoch za komunálne odpady. Paušálny poplatok sa zvyšuje z pôvodných 32,37 € za osobu a rok (v roku 2023) na 60,75 € za osobu a rok (od 01.01.2024).

Dôvodom zvýšenia poplatku za komunálny odpad sú zvýšené výdavky na odpadové hospodárstvo (vývoz odpadu, uskladnenie odpadu, legislatívne zmeny, ktoré výrazne predražia nakladanie s odpadmi). Výdavky na odpadové hospodárstvo majú byť pokryté príjmami z miestneho poplatku za komunálny odpad od občanov mesta a nemôžu byť dotované z iných zdrojov. Takisto platí, že poplatky za komunálny odpad prijaté od občanov môžu byť použité len na krytie výdavkov odpadového hospodárstva. Množstvom zber odpadu je systém zberu, ktorý do moderného odpadového hospodárstva prináša princípy fair-play. Cieľom váženého množstvom zberu v rodinných domoch je znížiť množstvo odpadu a skvalitňovať tak životné prostredie nás všetkých.

V priebehu nasledujúcich rokov bude snahou mesta zaviesť vážený množstvom zber aj v prípade bytových domov. V súčasnosti už pracujeme na vhodnom a cenovo dostupnom riešení.

V roku 2024 budú zvýšené miestne dane

Mesto pristúpilo k úprave sadzieb dane z nehnuteľností na rok 2024 z dôvodu zmien v legislatíve. Dôvodom je nižší nárast príjmov z podielových daní, ktoré značnou mierou negatívne ovplyvnili príjmy mesta a znamenajú zhoršenie finančnej situácie mesta (napr. zmeny týkajúce sa zvyšovania minimálnej mzdy, valorizácie miezd,

zvyšovania cien energií, inflácia).

Sadzba dane pozemkov v katastrálnom území mesta Trebišov sa zvyšuje o 30% a v katastrálnom území Milhostov o 34,88 %. Sadzba dane stavieb podľa jednotlivých predmetov dane sa v katastrálnom území mesta Trebišov zvyšuje v priemere o 26,14 % a v katastrálnom území Milhostov o 24,06%.

Vplyv zvýšenia sadzieb dane na rok 2024 pre obyvateľov:

Trebišov:

- Stavba na bývanie so zastavanou plochou 120 m² – daň sa zvýši o 8,40 €/rok.
- Byt s výmerou podlahovej plochy 70 m² – daň sa zvýši o 3,85 €/rok.
- Stavebný pozemok o výmere napr. 500

- m2 - daň sa zvýši o 34,85 €/rok.
 4) Záhrada o výmere 200 m2 - daň sa zvýši o 1,39 €/rok.
 5) Orná pôda o výmere 1000 m2 - daň sa zvýši o 0,68 €/rok.

Milhostov:

- 1) Stavba na bývanie so zastavanou plochou 120 m2 - daň sa zvýši o 8,40 €/rok.
 2) Garáž o výmere 20 m2 - daň sa zvýši o 4,60 €/rok.

- 3) Stavebný pozemok o výmere napr. 500 m2 - daň sa zvýši o 34,85 €/rok.
 4) Záhrada o výmere 200 m2 - daň sa zvýši o 1,39 €/rok.
 5) Orná pôda o výmere 1000 m2 - daň sa zvýši o 0,78 €/rok.

S účinnosťou od 01.01.2024 bude platné nové Všeobecne záväzné nariadenie mesta Trebišov o miestnych daniach, ktoré je

zverejnené na webovej stránke mesta Trebišov, www.trebisov.sk.

Pre porovnanie uvádzame prehľad sadzieb miestnych daní v €/m2 na rok 2024 v niektorých mestách Košického a Prešovského kraja:

STAVBY	Typ stavby	Vranov nad Topľou	Rožňava	Michalovce	Trebišov
	Stavby na bývanie	0,35	0,50	0,35	0,37
	Stavby na pôdoh. produkciu	0,35	0,50	0,35	0,47
	Chaty	0,53	0,79	1,00	1,05
	Garáže	1,14	1,10	1,30	1,13
	Garáže hromadné	1,14	1,10	0,80	0,93
	Garáže podzemné	1,14	0,55	1,00	0,73
	Priemyselné stavby	1,85	3,80	2,00	1,98
	Stavby na podnikanie	3,20	3,80	3,50	2,77
	Ostatné stavby	3,20	3,00	2,00	1,25
	Príplatok za podlažie v €/m2	0,11	0,10	0,10	0,10
BYTY	Byty	0,53	0,50	0,40	0,36
	Nebyt. priestor na podnikanie	3,20	3,80	2,00	1,47
	Nebyt. priestor, napr. garáž	1,14	1,10	1,10	2,23

Od nového roka 2024 nastanú zmeny v MHD

Mestská hromadná doprava tak, ako sme ju poznali doteraz, bude od nového roka fungovať v novom režime. Zmluva medzi mestom Trebišov a spoločnosťou ARRIVA Michalovce a.s. sa po 15 rokoch končí a služby MHD budú fungovať v novej podobe. Po novom budú môcť obyvatelia mesta využívať prímestské spoje ako v rozsahu doterajšej MHD, pričom súčasné trasy zostanú zachované v takmer nezmenenom rozsahu. Zvýši sa tak komfort cestujúcich, hlavne z dôvodu menšej potreby prestupovania na iné spoje a taktiež dôjde k výraznej harmonizácii grafikonov, čo zlepši dopravnú dostupnosť pre obyvateľov mesta. Je to pilotný projekt poskytovania služieb mestského charakteru dopravy prímestskými autobusmi v rámci minimálne Košického samosprávneho kraja. Na niektorých linkách po novom teda, napr. nebude nutné z prímestského autobusu vystúpiť na hlavnej stanici a následne prestúpiť na linku MHD a opačne, ale prímestský autobus cestujúcim umožní cestovať priamo na zastávky doterajšej MHD. Autobusové spoje budú zároveň nadväzovať v Termináli Trebišov na vybrané vlakové a autobusové spojenia.

Dopravná obsluha územia sa tak výrazne zlepši nielen priamo pre obyvateľov mesta, ale aj pre obyvateľov okolitých obcí, ktorí do mesta dochádzajú za prácou, školou či z iných dôvodov.

So zmenou cestovania prichádza aj zmena cestovného, ktoré sa v trebišovskej MHD nemenilo od roku 2011.

V rámci tarifných podmienok a zliav bude platiť len tarifa prímestskej dopravy a stanovený rozsah sociálnych zliav, čo zároveň znamená úplnú tarifnú integráciu územia.

Cestovné zaplatené z čipovej karty sa zvýši z 0,36 € na 0,60 € a v prípade zakúpenia ďalšieho lístka bude uplatnená zľava 0,25 € z ceny následného lístka. V prípade detí, žiakov, ZŤP a seniorov nad 63 rokov veku sa zvýši cestovné z čipovej karty z 0,18 € na 0,30 € a v prípade zakúpenia ďalšieho lístka bude uplatnená zľava 0,25 € z ceny následného lístka. Občania nad 70 rokov veku, držiteľia zlatej Janského plakety a tehotné ženy budú mať zvýšené cestovné z čipovej karty z 0,10 € na 0,30 €. Cestovné hradené v hotovosti bude vo výške 1,10 €. Cestujúcim teda odporúčame na uplatňovanie zľavneného

cestovného využívať čipovú kartu. Samozrejme, v prípade dlhších trás, aj mimo mesta, bude cestovné účtované podľa tarify prevádzkovateľa dopravy.

Zároveň sa v polovici roka 2024 predpokladá zavedenie Zónovej tarify IDS Východ, čo znamená možnosť zakúpenia si predplatných časových cestovných lístkov (tzv. mesačníkov), ktorých cena významne zvýhodní pravidelných cestujúcich (mesačník je 30-násobok jednorazového cestovného) a navyše v prípade jednorazových lístkov bude znamenať rovnakú výšku cestovného pre dopravu nielen v rámci mesta Trebišov, ale aj do okolitých obcí (Vojčice, Nový Ruskov, Zemplínskej Hradište).

Veríme, že zmena bude na prospech tak mestu, ktoré na novom systéme ušetrí finančné prostriedky, ako aj cestujúcim, ktorým sa zvýši kvalita cestovania.

Nové cestovné poriadky nájdete zverejnené na webovej stránke mesta www.trebisov.sk, webovej stránke IDS Východ s.r.o., www.idsvychod.sk a www.cp.sk a v mobilnej aplikácii pre iOS a Android UBIAN.

Vďaka schváleným 40.000 € opravíme podlahy na chodbách ZŠ Pribinova

V mestskej Základnej škole na Pribinovej ulici budeme môcť začiatkom nového roka opraviť havarijný stav podláh na chodbách, vďaka získaným finančným prostriedkom vo výške 40.000 €, účelovo určených na riešenie tejto situácie. V lete boli v uvedenej škole zrekonštruované staré podlahy v jednotlivých

triedach a najbližšie mesiace, po zrealizovaní procesu verejného obstarávania a uzavretí zmluvy s víťaznou dodávateľskou firmou, aj táto obnova, pripravovaná z podprogramu „Poskytovanie výchovy a vzdelávania v materských, základných a stredných školách a zabezpečenie ich prevádzky“ prispeje

výraznou mierou k postupnej modernizácii budovy, prostredníctvom ktorej v nej pre žiakov a zamestnancov školy vytvárame bezpečné a kvalitnejšie podmienky na výchovno-vzdelávací aj pracovný proces.



Získali sme takmer pol milióna eur na zriadenie MOaPS-iek

Úrad vlády SR; Úrad splnomocnenca vlády SR pre rómske komunity, v rámci Programu Slovensko schválil mestu Trebišov poskytnutie nenávratného finančného príspevku vo výške **491 509,04 €** na zriadenie **Miestnych občianskych a preventívnych služieb v meste (MOaPS)**. Projekt potvrdzuje 30 mesiacov, bez finančnej spoluúčasti samosprávy. Činnosť na zlepšovaní kvality života a zabezpečovaní verejného poriadku v sídelnej rómskej komunite bude zabezpečovaná 12 členmi MOaPS na základe uzatvorenej pracovnej zmluvy. Pracovníci MOaPS, z radu osôb ohrozených sociálnym vylúčením, prejdú školiacim procesom. Pri výkone svojej činnosti budú spolupracovať s mestskou políciou, ktorou budú aj koordinovaní, ďalej s pracovníkmi obsluhujúcimi kamerový systém mesta, koordinátormi aktivačných prác a malých mestských služieb, resp. s referentmi sociálneho oddelenia MsÚ. Hliadkovicie

služby sú naplánované na dve smeny. V povinnostiach členov MOaPS, na základe podnetov z mesta, či MsP, bude taktiež reagovať na vývoj bezpečnostnej situácie mimoriadnymi službami (podľa výplatných termínov sociálnych dávok, programu kultúrnych podujatí, akcií v meste, na základe požiadaviek RZP pri výjazdoch do obydľí MRK, atď.).

Cieľom projektu je zároveň aj podporiť prevenciu a informovanosť, smerujúcu k zvýšeniu občianskej zodpovednosti a spolunažívaniu ľudí z MRK v meste, podporiť takisto vzdelávanie a zamestnanosť uvedenej skupiny obyvateľstva. Vytvorenie tejto služby má viesť tiež k zlepšeniu medziľudských a susedských vzťahov, k predchádzaniu, vzniku a zabráneniu prehĺbovania sociálnych patológií a protispoločenského správania. Využitím MOaPS na území mesta predpokladáme zlepšenie komunikácie a spolupráce s

obyvateľmi MRK, podporu komunitného rozvoja a zvýšenie úrovne ochrany verejného poriadku.

Projekt bude vykonávaný v súlade s princípmi desegregácie, degetoizácie a destigmatizácie, s plánovaným začiatkom realizácie v prvom štvrtroku 2024, t. j. po podpise zmluvy s poskytovateľom príspevku.



Obnovujeme divadelnú sálu MsKS vďaka poskytnutej dotácii v sume 200.000 €

Po modernizácii kina, kompletnej výmene sedadiel, vytvorení bezbariérového prístupu do budovy, ako aj namontovaní šikmej schodiskovej plošiny pre imobilných divákov, či minuloročnej výmene interiérových dverí prejde najnavštevovanejší kultúrny stánok mesta ďalšou výraznou zmenou.

Návštevníci MsKS sa môžu tešiť na oveľa vyšší technický a hygienický štandard, ktorý zároveň prinesie kvalitnejšie služby pre profesionálne vystúpenia, koncerty a celkový kultúrno-spoločenský zážitok.

Zo schválenej dotácie Ministerstva kultúry SR vo výške 200.000 € a spoluúčasti samosprávy sumou 45.754 € mesto Trebišov:

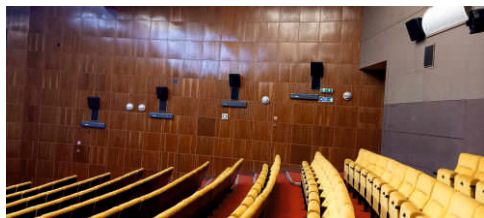
- **modernizuje scénické a efektové osvetlenie.** Pôvodné energeticky

náročné halogénové osvetlenie bude odstránené a nahradené 41 kusmi nových reflektorov. Úsporné LED osvetlenie doplnia rotačné svetelné hlavy. Výsledkom budú nové funkcie, riadenie a obsluha technológií, čo prinesie najmä ekonomickú úsporu.

- **vymieňa staré javiskové textílie za nové,** vďaka čomu získa sála predovšetkým vyššiu estetickú hodnotu, kvalitu a funkčnosť. Súčasná textília boli obstarané v roku 1986, nové zahŕňajú hlavnú oponu, preoponovú drapériu, 2 druhy zadného horizontu a 2 druhy bočných šálov,
- **zakúpilo vstupné turnikety s** inteligentnými čítacími zariadeniami.

- **obstaralo germicídne žiariče,** ktoré fungujú ako sterilizátor vzduchu, vážne poškodzujú a ničia škodlivé patogény, pričom využívajú technológiu UV-C svetla. Žiariče zohľadňujú veľkosť priestorov, v ktorých sa budú používať tak, aby dokázali efektívne vyčistiť potrebný objem vzduchu v predmetnom priestore.

Veľmi sa tešíme, že vďaka tejto rekonštrukcii budeme môcť hercom, hudobníkom, tanečníkom, mnohým ďalším účinkujúcim a najmä vám, Trebišovčanom, ponúknuť najmodernejší priestor s kvalitným technickým zázemím a ešte krajším zážitkom z umeleckej tvorby.



Vianoce plné štedrosti,

pokoja, lásky a pohody

a v novom roku 2024 pevné zdravie,

veľa optimizmu, splnených predsavzatí,

ale aj osobných i

pracovných úspechov

Vám želá

Oceňovanie osobností mesta za rok 2023

Piatok 1. 12. 2023, v deň 79. výročia oslobodenia mesta Trebišov, si na slávnostnej ceremónii v divadelnej sále MsKS, ktorá bola spojená s kultúrno-spoločenským programom, prevzalo 10 osobností verejné ocenenia mesta za rok 2023. Mestu Trebišov robia skvelé meno. A my sme nesmierne radi, že sme im takouto formou mohli prejaviť vďaku, úctu a uznanie za ich dlhoročné pracovné pôsobenie a celoživotný prínos, ktorým nemalou mierou

obohatili život v meste a zároveň ho dôstojne a jedinečne reprezentujú aj za jeho hranicami. Toto sú mená inšpiratívnych a výnimočných ľudí - osobností, ktoré sme ocenili v roku 2023:

Cena mesta:
sestra Bernadetta – Anna Malíková.

Cena primátora mesta:
MUDr. Mikuláš Bugata,
MUDr. Eva Jakubčáková,
Dipl. Ing. Michal Farkaš.

Ďakovné listy:

Mgr. Lenka Janoková,
Mária Johanidesová,
Juraj Lenčák IN MEMORIAM,
MVDr. Michal Smaržik IN MEMORIAM,
Ladislav Telepovský,
Katarína Tirpáková.

Galaprogram spríjemnili oceneným a pozvaným hosťom huslistky známe pod názvom XPLOSION.



NA SRDCCI MI HRAJ!

Réžia a scenár: Karol Vosátko

divadelné predstavenie
plné hitov Karola Duchoňa

Hrajú:

Karol: Martin Gyimesi / Karol Csino

Duchoň: Dušan Činkota

Anjel: Peter Trník / Cyril Žolnir

Mužské postavy: Michal Spielmann, Michal Rosik,

Rado Konečný a Michal Kalafut

Ženské postavy: Ľuba Sakalová, Katka Ivanková,

Jana Balzar Lieskovská a Gabriela Csinová



vstupenky na
www.msks.trebisov.sk
a v pokladni MsKS

1.3.2024

18:00 Mestské kultúrne stredisko
Trebišov

www.nasrdcimihraj.sk @nasrdcimihraj nasrdcimihraj

MESTSKÝ INFOLIST TREBIŠOV - Vydavateľ: Mesto Trebišov, M.R.Štefánika 862/204, 075 25 Trebišov, IČO: 00331996.
Občasník distribuovaný zadarmo.

11. ročník. Dátum vydania: 18.12.2023. P.č.: 9/2023. Náklad: 7000 výtlačkov.
ISSN 1339-0805. Evidované Ministerstvom kultúry SR pod číslom EV 4692/12.